



สัญญาจ้างบุคคลภายนอกเพื่อช่วยปฏิบัติราชการด้านการสอนภาษาต่างประเทศ (ภาษาอังกฤษ)
สัญญาจ้างเลขที่ ๗/๒๕๖๖
ในโรงเรียนสังกัดสำนักงานเขตลาดกระบัง จำนวน ๓ โรงเรียน
.....

สัญญาฉบับนี้ ทำขึ้น ณ สำนักงานเขตลาดกระบัง แขวงลาดกระบัง เขตลาดกระบัง กรุงเทพมหานคร เมื่อวันที่ ๑๖ พฤษภาคม ๒๕๖๖ โดย นายชัชชญา ชำจันทร์ ผู้อำนวยการเขตลาดกระบัง ปฏิบัติราชการแทนผู้อำนวยการสำนักงานการศึกษาตามคำสั่งสำนักการศึกษาที่ ๕๖๘/๒๕๕๐ ลงวันที่ ๒๒ สิงหาคม ๒๕๕๐ ซึ่งต่อไปในสัญญาเรียกว่า “ผู้จ้าง” ฝ่ายหนึ่ง กับ บุคคลภายนอกช่วยปฏิบัติราชการด้านการสอน ต่างประเทศ (ภาษาอังกฤษ) โรงเรียนสังกัดสำนักงานเขตลาดกระบัง จำนวน ๓ โรงเรียน ตามเอกสารแนบท้าย สัญญาจ้าง ซึ่งต่อไปเรียกว่า “ผู้รับจ้าง” อีกฝ่ายหนึ่ง โดยมีข้อตกลง ดังนี้

ข้อ ๑ ผู้ว่าจ้างตกลงจ้าง ผู้รับจ้างให้ทำการสอนภาษาอังกฤษให้กับนักเรียนจำนวน ๓ โรงเรียน คือ โรงเรียนวัดพัฒนาศรัย โรงเรียนวัดสุทธจินดา และโรงเรียนวัดพิพาวาส ตามโครงการภาษาอังกฤษเพื่อทักษะชีวิต มีรายละเอียดดังนี้

๑.๑ ระยะเวลาการจ้าง

ตั้งแต่วันที่ ๑๖ พฤษภาคม ๒๕๖๖ ถึงวันที่ ๓๐ กันยายน ๒๕๖๖

๑.๒ ระยะเวลาทำการสอน

สอนวันละไม่เกิน ๕ ชั่วโมง ตามตารางสอนที่โรงเรียนกำหนด ตามข้อ ๑ กำหนดให้สอน

เป็นวิชาภาษาอังกฤษ

๑.๓ การจ่ายค่าตอบแทน ชั่วโมงละ ๖๐๐ บาท ครู ๑ คน ปฏิบัติการสอนได้ไม่เกิน ๒๐ ชั่วโมงต่อสัปดาห์ โดยเบิกจ่ายตามเวลาที่ผู้รับจ้างทำการสอนจริงและเบิกจ่ายให้เดือนละ ๑ ครั้ง

ข้อ ๒ ผู้รับจ้างตกลงทำการสอนที่กำหนดให้ในสัญญาตามข้อ ๑ โดยสัญญาว่าจะมาทำการสอน คือ เริ่มปฏิบัติการสอนตั้งแต่วันที่ ๑๖ พฤษภาคม ๒๕๖๖ จนถึง ๓๐ กันยายน ๒๕๖๖ ทั้งนี้ หากผู้รับจ้างไม่สามารถ มาทำการสอนตามวันเวลาที่กำหนดได้ ผู้ว่าจ้างจะไม่จ่ายค่าจ้างให้ยกเว้นกรณีที่โรงเรียนต้องงดหรือต้องหยุดการเรียน การสอนด้วยประการใดๆ ที่ผู้รับจ้างไม่สามารถสอนกำหนด ให้ผู้รับจ้างสอนทดแทน ในภายหลังให้ผู้รับจ้างกลับไป

ข้อ ๓ รายละเอียดการปฏิบัติงานของบุคลากรนอกเพื่อช่วยปฏิบัติราชการด้านการสอน ภาษาต่างประเทศ (ภาษาอังกฤษ) ดังนี้

- ๓.๑ จัดทำแผนการจัดกระบวนการเรียนรู้
- ๓.๒ จัดทำและทำสื่อประกอบการเรียนการสอน
- ๓.๓ ทำการสอนตามตารางสอนที่โรงเรียนกำหนดให้
- ๓.๔ ตรวจสอบดูแลแบบฝึกหัดของนักเรียน
- ๓.๕ ทำการทดสอบสรุปและรายงานผลการเรียน เมื่อจบบทเรียน
- ๓.๖ ร่วมกิจกรรมพิเศษของโรงเรียนตามที่โรงเรียนเห็นสมควร
- ๓.๗ จัดกิจกรรมเสริมเพื่อให้ผู้เรียน เรียนรู้วัฒนธรรมของเจ้าของภาษา

ที่ กท ๕๓๐๗/๒๗๖ 13 มิ.ย. 2566

เรียน ผู้อำนวยการสถานศึกษาโรงเรียน

วัดราชโกษา,วัดพหลมานีย์,วัดสุทธาโกชน,วัดทิพพาวาส

พร่อมนี้ฝ่ายการศึกษาขอส่งสัญญาจ้างบุคคลภายนอกเพื่อช่วยปฏิบัติงานการดำเนินการสอนภาษาต่างประเทศ ดังนี้

๑. สัญญาจ้างบุคคลภายนอกๆ (ภาษาอังกฤษ)

สัญญาเลขที่ ๗/๒๕๖๖ ลงวันที่ ๑๖ พฤษภาคม ๒๕๖๖

๒. สัญญาจ้างบุคคลภายนอกๆ (ภาษาจีน)

สัญญาเลขที่ ๘/๒๕๖๖ ลงวันที่ ๒๙ พฤษภาคม ๒๕๖๖)

จึงเรียนมาเพื่อโปรดทราบและดำเนินการในส่วนที่

เกี่ยวข้องต่อไป


(นายปราโมทย์ สีรูป)

นักวิชาการศึกษารักษาราชการพิเศษ

หัวหน้าฝ่ายการศึกษา สำนักงานเขตลาคกระบัง

ข้อ ๔ กรณีที่ ผู้ว่าจ้างตรวจสอบพบว่าผู้รับจ้างปฏิบัติการสอนไม่มีประสิทธิภาพและไม่เกิดประสิทธิผลแก่ผู้เรียน ทั้งนี้ ผู้ว่าจ้างสามารถประเมินผลการปฏิบัติงานของผู้รับจ้าง จำนวน ๒ ครั้ง และถ้าหากผู้รับจ้างปฏิบัติการสอนไม่มีประสิทธิภาพและไม่เกิดประสิทธิผลแก่ผู้เรียนจริงจากการประเมินนั้น ให้ผู้ว่าจ้างมีสิทธิยกเลิกการจ้างได้ทันที

ข้อ ๕ ในกรณีที่ผู้รับจ้างมีความประสงค์ขอเลิกสัญญาการจ้างก่อนกำหนดในสัญญา ผู้รับจ้างต้องแจ้งความประสงค์ต่อผู้ว่าจ้างล่วงหน้า อย่างน้อย ๓ เดือน

สัญญาข้างนี้ ทำขึ้นเป็น ๒ ฉบับ มีข้อความเป็นอย่างเดียวกัน คู่สัญญาได้อ่านและเข้าใจข้อความในสัญญาโดยละเอียดตลอดแล้ว จึงได้ลงลายมือชื่อไว้เป็นสำคัญ ต่อหน้าพยานและเก็บไว้ฝ่ายละ ๑ ฉบับ

(ลงชื่อ).....ผู้ว่าจ้าง

(นายชัชชญา ชำจันทร์)

ผู้อำนวยการเขตลาดกระบัง

ปฏิบัติราชการแทนผู้อำนวยการสำนักงานการศึกษา

(ครูสอนภาษาต่างประเทศ จำนวน ๓ โรงเรียน) ผู้รับจ้าง

(ตามเอกสารแนบท้ายสัญญาจ้าง)

(ลงชื่อ).....พยาน

(นายสุริยะ บลิ้มประเสริฐ)

เจ้าพนักงานธุรการปฏิบัติงาน

ฝ่ายการศึกษา สำนักงานเขตลาดกระบัง



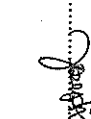
(ลงชื่อ).....พยาน

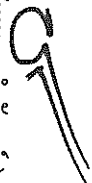
(นายณัฐพงษ์ ลาญาติ)

เจ้าพนักงานธุรการปฏิบัติงาน

ฝ่ายการศึกษา สำนักงานเขตลาดกระบัง

เอกสารแนบท้ายสัญญาจ้างที่ ๗ /๒๕๖๖ ลงวันที่ ๑๖ พฤษภาคม ๒๕๖๖

ลำดับที่	โรงเรียน	ผู้รับจ้าง	ลายมือชื่อผู้รับจ้าง
๑	โรงเรียนวัดพลมนานีย์	Miss Netsel Saramosing Oberes	() (.....) (.....)
๒	โรงเรียนวัดสุทธาโกชนัน์	Mr. Arvin Jun Quilat Acpac	() (.....) (.....)
๓	โรงเรียนวัดเทพาวาส	Miss Josephin Ogasma Labore	() (.....) (.....)



(นายชัชฌยา ชำจันทร์)

ผู้อำนวยการเขตตลาดกระบัง

ปฏิบัติราชการแทนผู้อำนวยการสำนักงานการศึกษา

ผู้ว่าจ้าง



(นายสุริยะ ปลื้มประเสริฐ)

เจ้าพนักงานธุรการปฏิบัติงาน

ฝ่ายการศึกษา สำนักงานเขตตลาดกระบัง

พยาน



(นายณัฐพงษ์ ลาญาติ)

เจ้าพนักงานธุรการปฏิบัติงาน

ฝ่ายการศึกษา สำนักงานเขตตลาดกระบัง

พยาน



สัญญาจ้างเลขที่ ๘/๒๕๖๖

สัญญาจ้างบุคคลภายนอกเพื่อช่วยปฏิบัติงานราชการด้านการสอนภาษาต่างประเทศ (ภาษาจีน)

โรงเรียนวัดราชโกษา

สัญญาฉบับนี้ทำขึ้น ณ สำนักงานเขตลาดกระบัง แขวงลาดกระบัง เขตลาดกระบัง กรุงเทพมหานคร เมื่อวันที่ ๒๙ พฤษภาคม ๒๕๖๖ โดย นายชัชชญา จำจันทร์ ผู้อำนวยการเขตลาดกระบัง ปฏิบัติราชการแทนผู้อำนวยการสำนักการศึกษา ตามคำสั่งสำนักการศึกษาที่ ๕๖๘/๒๕๕๐ ลงวันที่ ๒๒ สิงหาคม ๒๕๕๐ ซึ่งต่อไปในสัญญาเรียกว่า “ผู้ว่าจ้าง” ฝ่ายหนึ่งกับ ว่าที่ร้อยตรีชัย ปุณิมาภรณ์ชัย บุคคลภายนอก ช่วยปฏิบัติงานราชการด้านการสอนภาษาต่างประเทศ (ภาษาจีน) โรงเรียนวัดราชโกษา ซึ่งต่อไปนี้เรียกว่า “ผู้รับจ้าง” อีกฝ่ายหนึ่ง โดยมีข้อตกลง ดังนี้

ข้อ ๑ ผู้ว่าจ้างตกลงจ้างผู้รับจ้างให้ทำการสอนภาษาจีนให้กับนักเรียนในโรงเรียนวัดราชโกษา ตามโครงการสอนภาษาจีนในโรงเรียนสังกัดกรุงเทพมหานครมีรายละเอียด ดังนี้

- ๑.๑ ระยะเวลาการจ้าง
ตั้งแต่วันที่ ๒๙ พฤษภาคม ๒๕๖๖ ถึงวันที่ ๓๐ กันยายน ๒๕๖๖
- ๑.๒ ระยะเวลาทำการสอน

สอนวันละไม่เกิน ๔ ชั่วโมง ตามตารางสอนที่กำหนดโดยให้สอนเป็นวิชาภาษาจีน

๑.๓ การจ่ายค่าตอบแทน ชั่วโมงละ ๖๐๐ บาท ครู ๑ คน ปฏิบัติการสอนได้ไม่เกิน ๒๐ ชั่วโมงต่อสัปดาห์ โดยเบิกจ่ายตามเวลาที่ผู้รับจ้างปฏิบัติงานสอนจริง และเบิกจ่ายให้เดือนละ ๑ ครั้ง

ข้อ ๒ ผู้รับจ้างตกลงทำการสอนที่กำหนดในสัญญา ข้อ ๑ โดยสัญญาว่าจะมาทำการสอน คือ เริ่มปฏิบัติการสอน ตั้งแต่วันที่ ๒๙ พฤษภาคม ๒๕๖๖ จนถึง ๓๐ กันยายน ๒๕๖๖ ทั้งนี้ หากผู้รับจ้างไม่สามารถมาทำการสอนตามกำหนดได้ ผู้ว่าจ้างจะไม่จ่ายค่าจ้างให้ ยกเว้นกรณีที่โรงเรียนต้องงดหรือต้องหยุด การเรียนการสอนด้วยประการใดๆ ที่ผู้รับจ้างไม่สามารถสอนตามกำหนด ให้ผู้รับจ้างสอนพิเศษ ในภายหลังให้ครบถ้วนต่อไป

ข้อ ๓ รายละเอียดการปฏิบัติงานของครูสอนภาษาจีน ดังนี้

- ๓.๑ จัดทำแผนการจัดการระดับการเรียนรู้
- ๓.๒ จัดทำและทำสื่อประกอบการเรียนการสอน
- ๓.๓ ทำการสอนตามตารางสอนที่ทางโรงเรียนจัดให้
- ๓.๔ ตรวจสอบแบบฝึกหัด
- ๓.๕ ทำการทดสอบสรุปและรายงานผลการเรียน เมื่อจบบทเรียน
- ๓.๖ ร่วมกิจกรรมพิเศษของโรงเรียนตามที่โรงเรียนเห็นสมควร
- ๓.๗ จัดกิจกรรมเสริมเพื่อให้ผู้เรียน เรียนรู้วัฒนธรรมของเจ้าของภาษา

/ชื่อ ๔...

ข้อ ๔ ในกรณีนี้ผู้ว่าจ้างตรวจสอบพบว่า ผู้รับจ้างปฏิบัติการสอนไม่มีประสิทธิภาพไม่เกิดประสิทธิผลแก่ผู้เรียน ผู้ว่าจ้างมีสิทธิยกเลิกการจ้างได้ที่

ข้อ ๕ ในกรณีที่ผู้รับจ้างมีความประสงค์ขอลิขสิทธิ์สัญญาการจ้างก่อนกำหนดในสัญญา ผู้รับจ้างต้องแจ้งความประสงค์ต่อผู้ว่าจ้างล่วงหน้า อย่างน้อย ๓ เดือน

สัญญานี้ ทำขึ้นเป็น ๒ ฉบับ มีข้อความเป็นอย่างเดียวกัน คู่สัญญาได้อ่านและเข้าใจข้อความในสัญญาโดยละเอียดตลอดแล้ว จึงได้ลงลายมือชื่อไว้เป็นสำคัญ ต่อหน้าพยานและเก็บไว้ฝ่ายละ ๑ ฉบับ

(ลงชื่อ).....ผู้ว่าจ้าง

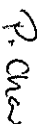


(นายชัยชัชฌา ชำจันทร์)

ผู้อำนวยการเขตลาดกระบัง

ปฏิบัติราชการแทนผู้อำนวยการศึกษา

ว่าที่ร้อยตรี.....ผู้รับจ้าง



(ชัย ปฏิภาณชัย)

(ลงชื่อ).....พยาน



(นายสุริยะ ปิ่นประเสริฐ)

เจ้าพนักงานธุรการปฏิบัติงาน

ฝ่ายการศึกษา สำนักงานเขตลาดกระบัง

(ลงชื่อ).....พยาน



(นายณัฐพงษ์ ลาญาติ)

เจ้าพนักงานธุรการปฏิบัติงาน

ฝ่ายการศึกษา สำนักงานเขตลาดกระบัง